



## گروه تلاش برای نهادینه کردن حقوق بشر در ایران (مهر ایران)

P.O. Box 2037, P.V.P., CA 90274  
Tel: (310) 377-4590 ; Fax: (310) 377-3103  
E-Mail: mehr@mehr.org ; URL: <http://mehr.org>

1/14/03

آقای کالین پاول، وزیر امور خارجه امريکا:

يکبار ديگر، اشارات شما به وجود "علائم مثبت" و امکان از سرگيري مذاکرات با سردمداران ترور در رژيم اسلامی ايران باعث تاسف شديد کساني شده است که در آرزوی آزادی و دموکراسی برای مردم ايران هستند.

آنچه باعث تعجب و نگرانی است تنها تناقض میان گفتار شما و پرزیدنت بوش نیست. کسانیکه در جستجوی آزادی و دموکراسی هستند، از این وحشت دارند که منافع سیاسی ممکن است یک بار دیگر بر اصل آزادی ارجحیت پیدا کند.

شما بخوبی آگاهید که حتی در دورانی که ايران شاهد یکی از بزرگترین فاجعه های دردناک انسانی در دوران اخیر است، رژيم اسلامی قبول کمک از جانب مردم امريکا را که با قربانیان این فاجعه همدردی زیادی نشان دادند، دست آویزی برای پذیرش سیستم ترور خود و برخورد ملایم از جانب ایالات متحد کرده است.

آقای وزیر، وزارت خانه خود شما، رژيم اسلامی را بعنوان رژيمي تروريست شناخته است. هدف نهائی شما از گفتگوی با این رژيم تروريست چیست؟ بدنبال چه هستید که به این رژيم جبار که بنا به خصلتش مردم ما دست رد بر آن گذاشته اند مشروعیت میبخشید؟

پرزیدنت بوش در بیانات اخیر خود اولویت بیشتری برای دموکراسی در ايران در مقایسه با مبارزه علیه تروریسم و حتی توسعه سلاح های اتمی قائل شد. او تلاش ایرانیان را برای آزادی و دموکراسی ارج نهاد و تاکید کرد که کمک مردم امريکا به زلزله زدگان باعث سازش و کوتاه آمدن در قبال اصول مورد قبول امريکائیان نخواهد شد. بیانات شما، سیلی به صورت کساني هست که جان خود را بخاطر همان اصول به خطر انداخته اند.

عاشقان آزادی در ايران امید خود را در مورد به اصطلاح اصلاح طلبان از دست داده اند و با صدای رسا و روشن فریاد سر داده اند که رژيمي سکولار میخواهند. شما و ديگر همکاران شما به چه احتیاج دارید تا فریاد آنان را برای آزادی بشنوید؟ به چه اندازه شاهد و مدرک در مورد شکنجه، زندان، اختناق، حمایت از تروریسم بین المللی، و ترفندهای سیاسی احتیاج دارید تا در کنار آنانی قرار گیرید که در آرزوی آزادی و دموکراسی در ايران هستند؟

امریکا هرگز از پشتیبانی دیکتاتور ها و مستبدین نفعی نبرده است و اغلب امریکائیان همیشه با غرور به قوانین اساسی خود که ضامن حقوق اولیه و جدائی دین از دولت اند وفادار مانده اند. چگونه است که وقتی پای حقوق ایرانیان در میان است، این اصول با ارزش جای خود را به ملاحظات سیاسی میدهد؟

آقای وزیر، شما چه نوع دموکراسی برای مردم ایران میخواهید؟ چرا آن نوع دموکراسی را که در امریکا پذیرفته شده است نمی خواهید؟ به عقیده شما، چرا ایرانیان نباید از همان حقوق برخوردار باشند؟

پرزیدنت بوش از رژیم ایران خواست که به صدای مردم ایران که در آرزوی آزادی و دموکراسی هستند گوش کند. به باور ما، شما و دیگر همکارانتان احتیاج به این دارید که به پرزیدنت امریکا گوش کنید و در کنار مردم ایران بایستید. رژیم ایران از رابطه با امریکا منافع بسیاری کسب خواهد کرد ولی مردم ایران و امریکا از ادامه سلطه ترور و کمک به رژیمی تروریست که عمرش بسر آمده است سودی نخواهند برد.

حمایت از تروریسم بین المللی و تولید سلاحهای اتمی زمانی متوقف خواهد شد که مردم ایران رژیم اسلامی را ساقط کنند. بیائید در کنار این باختگان قرار نگیرید. بیائید و در کنار مردم ایران بایستید. بیائید بر این اصل تاکید کنید که حرف نشانه تغییر رفتار تروریست های حاکم در ایران نیست. تنها عمل قابل قبول این میتواندست باشد که رژیم اسلامی به خواست مردم گوش کند و چالش مردم ایران را برای انجام فراندگی در مورد موجودیت و بقای سیستم خود بپذیرد. رژیم اسلامی میداند که از مشروعیتی برخوردار نیست و لذا هرگز به این چالش تن در نخواهد داد.

ما شما ، اتحادیه اروپا و دیگر سیاست مدارانی را که معتقدید این رژیم اسلامی قابل اصلاح است، به چالش میطلبیم که خلاف ادعای ما را ثابت نموده و سردمداران ترور را قانع کنند که سیستم نامشروع خود را به رای مردم ایران بگذارند. اکثر ایرانیان طالب آزادی اند ولی خواهان فرم دیگری از رژیم اسلامی نیستند. این کلیت رژیم است که توسط مردم نفی شده است. رژیمی که با شکنجه، قتل، و حمایت خارجی توسط کسانی که خواست مردم ما را نادیده میگیرند و منافع را بر اصول ترجیح میدهند، خود را در مقام قدرت حفظ کرده است.

ما هیچ گونه توهمی نداریم که رژیم اسلامی این چالش را بپذیرد و موجودیت خود را به رای مردمی بگذارد که آنها را بخاطر خواست آزادی مورد شکنجه قرار داده و قتل عام کرده است. منتها امیدواریم که شما سرانجام واقعیت را بپذیرید و بر خواست مردم ایران برای استقرار رژیمی دموکرات و سکولار صحنه گذاشته و از مشروعیت دادن به سیستم ترور در ایران و پیشنهاد گفتگو با راهزنان، با این امید واهی که رفتار آنها را تغییر دهید خودداری کنید.

لطفا ایستادن در کنار مردم شجاع ایران، آنانی که سرانجام پیروز خواهند شد را برگزینید.

با احترام

مهر ایران